Registered with the Registrar of Newspapers for India under No. 10410





# புதுச்சேரி மாநீல அரசிதழ்

## La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

எண்	புதுச்சேரி	செவ்வாய்க்கிழமை	2023 <i>G</i>	ஏப்ரல் <i>மீ</i>	4 a
No. $> 14$	Poudouchéry	Mardi	4	Avril	2023 (14 Chaitra 1945)
No.	Puducherry	Tuesday	4th	April	2023

பொருளடக்கம்			SOMMAIRES	CONTENTS
	പട	க்கம்	Page	Page
மாவட்ட நீதிபதியால் எடுக்கப்படும் . மேல்நடவடிக்கைகள்	. 2	296	Procédure du Magistrate de District 296	Procedings of the District 296 Magistrate
தொழில் நீதீமன்றத் தீா்ப்புகள் .	. 2	298	Sentence arbitral du Travail 298 de Tribunal.	Award of the Labour Court 298
அரசு அறிவிக்கைகள் .	. 3	302	Notifications du Gouvernement 302	Government Notifications 302
ஆபத்தான நீறுவனங்கள் .	. 3	304	Etablissements dangereux 304	Dangerous Establishments 304
சாற்றறிக்கைகள்	. 3	306	Annonces 306	Announcements 306

#### GOVERNMENT OF PUDUCHERRY DEPARTMENT OF REVENUE AND DISASTER MANAGEMENT OFFICE OF THE DISTRICT COLLECTOR-*CUM*-DISTRICT MAGISTRATE

No. 8873/DRDM/C3/PAWN/2019/1336.

Puducherry, dated 06th March 2023.

#### ORDER

- *Sub.* : DRDM The Puducherry Pawn Brokers Act, 1966 Public Auction Sale of unredeemed and time barred jewels Permission Order Issued Reg.
- *Ref.* : 1. Application of Thiru Dilip Kumar Jain, Bhag Chand Bankers, (L.No. 475), No. 63, Carpenter Street, Nellithope, Puducherry, dated 03-11-2022.
  - 2. Consent letter of Thiru B. Karthikeyan, 39A/32, Srinivasan Street, Thirupathiripuliyur, Cuddalore Taluk Authorized Auctioneer, dated 03-11-2022.
  - 3. Report of the Deputy Collector (Revenue) North, Puducherry *vide* Letter No. 6636/DC(R)N/ A7/PB/2022, dated 20-02-2023.

Whereas, an application, dated 03-11-2022 was received from Thiru Dilip Kumar Jain, Bhag Chand Bankers, (L.No. 475), No. 63, Carpenter Street, Nellithope, Puducherry, a licensed Pawn Broker requesting permission of the District Magistrate to sell unredeemed and time barred articles in public auction;

2. And whereas, the list of unredeemed and time barred articles submitted by the Pawn Broker was forwarded to the Deputy Collector (Revenue) North, Puducherry, for causing physical verification of the articles and ascertain that they remain unredeemed after the time allowed for redemption;

3. And whereas, the Deputy Collector (Revenue) North, Puducherry, has furnished the report *vide* reference (3) cited, stating that the Tahsildar, Taluk Office, Puducherry, had conducted physical verification of the articles that are unredeemed and time barred pledged with Thiru Dilip Kumar Jain, Bhag Chand Bankers, (L.No. 475), No. 63, Carpenter Street, Nellithope, Puducherry and reported that the articles mentioned in the application remained unredeemed past the time allowed and the articles are kept in the licensed premises itself except the seven items *vide* Catalogue Nos. 3, 6, 9, 10, 36, 37 and 50 of the list, which were redeemed subsequently, after the application of the Pawn Broker cited at reference (1);

4. And whereas, the rule 12 of the Puducherry Pawn Brokers Rules, 1966 prescribes detailed procedure on auctioning of pledges;

5. Now, therefore, Thiru B. Karthikeyan, Thirupathiripuliyur, Authorised Auctioneer, is permitted to conduct within 60 days from the date of receipt of this order, the sale of time barred and unredeemed pledged articles, as shown in the list enclosed and available with the Pawn Broker, Thiru Dilip Kumar Jain, Bhag Chand Bankers, (L.No. 475), No. 63, Carpenter Street, Nellithope, Puducherry, in public auction in the licensed premises of the Pawn Broker at the above address, as per the list approved and sent to the Pawn Broker and the Auctioneer, except the seven items *vide* Catalogue Nos. 3, 6, 9, 10, 36, 37 and 50 of the list, which were redeemed. The Pawn Broker and Auctioneer shall observe the above formalities detailed as required under the rules framed under the Puducherry Pawn Brokers Act, 1966, before conducting the sale of time barred and unredeemed pledged articles in the public auction:

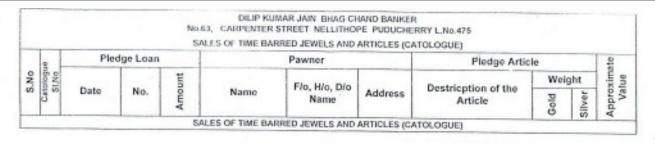
Sl.No.	Details of articles	Number of articles (Catalogue)
1	Gold	43
2	Silver	_
3	Others	_
	Total	43

DISTRICT COLLECTOR-CUM-DISTRICT MAGISTRATE.

### 4 April 2023]

				S	ALES OF TIME BAR	RED JEWELS AND	ARTICLES (C	ATOLOGUE)			
		Pledge Loan			Pawner			Pledge Article			
Catologue S1No B1	Date	Date No.		Name	Flo, Hlo, Dlo	Address	Destricption of the	Weight		Approximate Value	
			Amount		Name		Article	Gold	Silver	Appr	
1	1	02/05/2017	1936	20000	Mohan	Palanisami	pondy	braclett ·	11,400		391
2	2	28/02/2017	1973	28000	Vasanthraj	JEREMIAH	pondy	3ring,2teps	20.000		725
3	3	13/03/2017	1993	16000	K.Guna	N.Kasinathan	pondy	chain1	12.000		411
4	4	22/05/2017	2137	18000	Sagayaraj	Muthuraj	pondy	mani chain	10.000		392
5	5	17/07/2017	2255	60000	G.Ramasami	Goplasami	pondy	dollar chain1	32.000		1223
6	6	06/01/2017	2281	26000	T.Mariyadass	Thambiraja	pondy	braclet1	16.000		611
7	7	30/09/2017	2392	90000	G.Ramasami	Geptasami	pondy	necklace1	47.800		1756
8	8	12/02/2017	2453	16000	G.Ramasami	Goplasami	pondy	Scoin	10.000		367
9	9	12/06/2017	2496	102000	Natarajan	Ramalingam	pondy	mope chaint	47.000		1612
10	10	21/12/2017	2517	32000	A.Devanathan	Arikrishman	pondy	bangle1	16.000		611
11	11	21/03/2018	2633	50000	Sakunthala	Arumugam	pondy	1 stone necklace	45,000		970
12	12	19/04/2018	2745	32700	Sathiyavelu	Velu	pondy	1 chain	15.900		560
13	13	05/09/2018	2780	135000	Senthilkumar	Muthlah	pondy	1 necklace,2 stone teps,1 ring	80.000		3014
14	14	18/05/2018	2801	41000	Pragarathan	Arumugam	pondy	1 chain,1 kass,1 ring	20.000		705
15	15	19/05/2018	2806	30200	Rani	Appave	pondy	2kass,2mattal,1braslet,1	13.700		465
16	16	28/05/2018	2820	20500	Jothilaxami	Susai	pondy	1 braslet	10.000	-	343
17	17	05/04/2018	2848	7400	Rajkumar	Jothi	pondy	2 teps	4.900		172
18	18	05/06/2018	2857	48000	Rajkumar	Jothi	pondy	1 dollar chain	24.000		858
19	19	13/06/2018	2879	3580	Sudha	Karthick	pondy	2 teps	1.900	-	61
20	20	07/07/2018	2937	25600	Sabapathy	Ayasami	pondy	1 bengel	13.000		490
21	21	25/07/2018	2966	14000	S k Sivasankaran	kamaladass	Pondy	2 ring	7.700		252
22	22	25/07/2018	2967	16000	S k Sivasankaran	kamaladass	pondy	1 Neklace	8.500		274
23	-	27/08/2018	3022	20500	N.Latha	Narasimman	pondy	3stone ring	13.000		426
24		11/03/2018	3151	20000	D.Rajkumar	Djothu	pondy	chain1	10.000	-	367
25		12/04/2018	3221	16350	K.Vanisree	kanan	pondy	braclet1	8.000		301
26	26	12/05/2018	3227	8000	Sakthivel	Raji	Pondy	chain1	4.000		123
27	27	29/12/2018	3271	24000	S.Anumita	Senmugasundar	pondy	chain1	11.800		34
28	28	02/02/2019	3333	45000	Sabapathy	lyyasami	pondy	1 chain	21.000		740
29	29	02/05/2019	3348	33000	Sabapathy	lyyasami	pondy	1 chain	16.000		584
30	30	13/02/2019	3358	40000	Ramasami	Gopalsami	pondy	1 stone chain	19.500		573
31	-	04/04/2019	3476	45500	Sabapathy	yyasami	pondy	1 necklace	20.500		72
32		14/05/2019	3564	80000	Ravi	Natarajan	pondy	1 sarad	40.000		1450
33	-	27/05/2019	3607	41000	Sivagami	Velmani	pondy	2 braslet,2 mattal	20,000	-	71
34	-	27/05/2019	3609	23000	Sivagami	Velmani	pondy	4 teps, 1 ring -	11.000	-	377
35	-	07/01/2019	3692	32000	Vasudevan	Sundamiurthy	pondy	2 chain,1 braslet	15.000	-	543
36	+	07/09/2019	3714	35000	Mallika	Sankar	pondy	1 chain	16.000	-	58
37	-	17/07/2019	3739	102000		Arumugam	pondy	1 sarad	47.000	1	170
38	+	08/05/2019	3790	28000	Rajakumar	Jothi	pondy	1 necklace	12.000	-	44
39		23/09/2019	3915	22500	Raju	Narsiman	pondy	2 teps	9.000	-	330
40		23/09/2019	3918	50000	Ramasami	Gopalsami	pondy	1 necklace,2stone teps	25.000	-	910
41	-	10/09/2019	3955	21000	L.Daxnamurthi	Laxmanan .	pondy	dollar chain1	9.500	-	335
42	-	13-11-2019	4045	20000	Kanachana	Lenin	pondy	1 chain	8.000	-	30
43	-	25/11/2019	4074	20420	Sabapathy Sabapathy	lyyasami lyyasami	Pondy	2 bangle	8.000	-	30
45	-	30/11/2019				jothi	pondy	1 bangle 2jimiki,2 stone	8.000	-	52
46	46	15/12/2019	4082	36000	D.Rajkumar Vasudeavan	Sundramurthy	Pondy	teps,1braslet,2 stone teps 2 teps,1 braslet	15.700	-	43
47	-	21/12/2019	(128	21005	Dhanasekaran	Kannan	pondy	1 d chain	8.000	1	37
41	-	23/12/2019	4134	30000	Elumatai	Godandpani	pondy	1 bangle ,1 stone ring	16.000	-	55
45	49	25/12/2019	4138	40000	Ramasami	Gopalsami	pondy	2 teps	14,000		50
50	50	30/12/2019	4148	20000	Devanathan	Arikrishnan		1 bangle	8.000		30

#### LA GAZETTE DE L'ETAT



CATALOGUE	CONSOLIDATION	STATEMENT
-----------	---------------	-----------

SI.No.	Article Detail	No of Articles	1	Approximate Value Rs. P.
1	Gold Jewels	50	1756670	3140106
2	Silver Jewels	0	0	.0
3	Brasses Vessels	0	0	0
		50	1756670	3140106

#### GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 07/AIL/Lab./T/2023, Puducherry, dated 19th January 2023)

#### NOTIFICATION

Whereas, an Award in I.D (L) No. 07/2020, dated 12-12-2022 of the Industrial Tribunal-*cum*-Labour Court, Puducherry, in respect of dispute between Tmt. S. Vani, Arumbarthapuram, Puducherry against the management of M/s. DXN Manufacturing (India) Private Limited, Thiruvandarkoil, Mannadipet Commune, Puducherry, over non-employment and compensation of ₹7,00,000 with 24% interest has been received:

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947) read with the notification issued in Labour Department's G.O. Ms. No. 20/9/Lab./L, dated 23-05-1991, it is hereby directed by the Secretary to Government (Labour) that the said Award shall be published in the Official Gazette, Puducherry.

(By order)

**P. R**AGINI, Under Secretary to Government (Labour).

#### BEFORE THE INDUSTRIAL TRIBUNAL-CUM-LABOUR COURT AT PUDUCHERRY

Present : Tmt. V. Sofana Devi, M.L. Presiding Officer.

Monday, the 12th day of December, 2022.

I.D. (L) No. 07/2020 C.N.R. No. PYPY06-000039-2020 Tmt. S. Vani, No. 139, Main Road, Arumbarthapuram, Puducherry-605 110. . . Petitioner

Vs.

The Managing Director,

M/s. DXN Manufacturing (India) Private Limited, R.S. No. 141/4 & 142/5, Whirlpool Road, Thiruvandarkoil, Mannadipet Commune, Puducherry-605 102. . . . Respondent

This industrial dispute coming on 07-11-2022 before me for final hearing in the presence of Thiruvaragal S. Nagarajan & A.P. Ilangovan, Counsels for the Petitioner, Thiruvalargal L. Sathish, S. Velmurugan and E. Karthik, Counsels for the Respondent, Reported No Instruction, Court Notice sent and same served on the Respondent, Respondent remained *exparte* and after hearing the Petitioner side and perusing the case records, this Court delivered the following:

#### AWARD

This Industrial Dispute arises out of the reference made by the Government of Puducherry, vide G.O. Rt. No.69/AIL/Lab./T/2020, dated 15-07-2020 of the Labour Department, Puducherry to resolve the following dispute between the Petitioner and the Respondent, *viz.*,

(a) Whether the dispute raised by the Petitioner Tmt. S. Vani, Arumbarthapuram, Puducherry against the Management of M/s. DXN Manufacturing (India) Private Limited, Thiruvandarkoil, Mannadipet Commune, Puducherry over non-employment and compensation of ₹ 7,00,000 with 24% interest is justified or not? If justified, what relief the Petitioner is entitled to?